



Ka Papahana Kāohi Ma'i Kēpau o nā Keiki Hawai'i

E Ho'opalekana i Kāu Keiki Mai Ka Ma'i Kēpau

Lead.Hawaii.gov

doh.lead@doh.hawaii.gov

(808) 733-9055



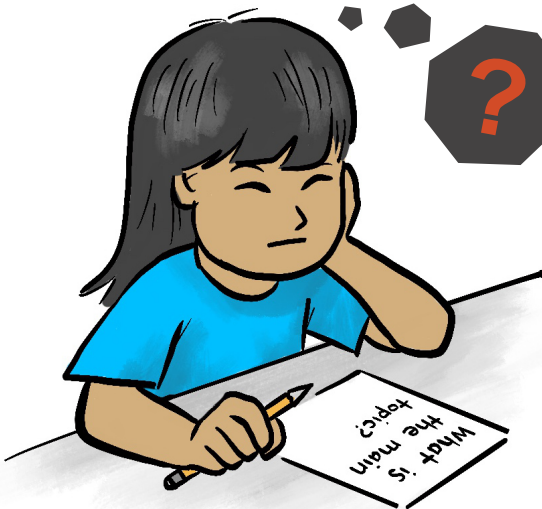
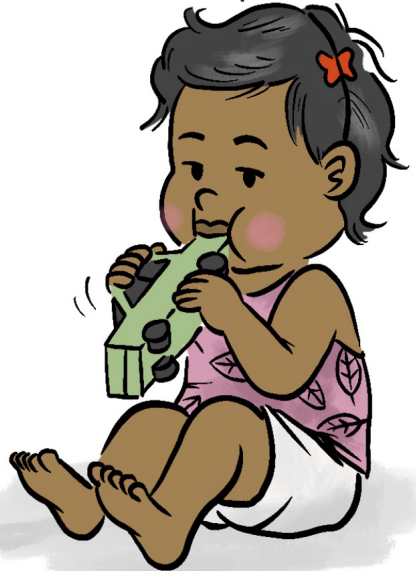


‘O ke kēpau kahi mekala
kōheoheo ke komo i loko o
ke kino.

Ke ho‘omaka nā keiki e kolo
a hele wāwāe, e ‘oi aku paha
nā manawa e pili ai me ke
kēpau.

Hiki ke loa‘a nā kamali‘i
i ka ma‘i kēpau mai nā
mea **homei loko a i
waho o ka hale.**

Ma muli o ka huina li‘ili‘i
wale nō o ke kēpau, hiki
ke pilikia **ka ulu a me ka
mohala ‘ana o ka lolo o
kāu keiki.**



‘O ka hopena o
ka ma‘i kēpau ka
pilikia o ke keiki
i ke a‘o ‘ana, ka
nānā pono ‘ana,
a me ka hana
maika‘i ‘ana ma ke
kula.



Ma ko'u kūlana
he kumu, ua 'ike
au 'o ka ma'i
kēpau kekahi
kumu i pilikia ai
kekahi mau keiki
ma ke kula.

He mea nui ka 'imi
koke 'ana i kōkua i
hiki ke holomua a
holo pono ke keiki.



Loa‘a nā keiki i ka ma‘i
kēpau ma muli o ke ale
‘ana i ke kēpau.

Aia paha ke kēpau i
loko o ke ehu a me ka
māmala pena o nā hale
kahiko.

‘O ke ehu pena ke
kumu nui o ka ma‘i
kēpau.



Hiki ke ma‘i ke
keiki ma muli o ka
**ho‘okomo ‘ana i nā
mea kēpau a ke ehu
kēpau paha i loko o
ka waha.**



Eia ho‘i, ‘o ka ho‘okomo
**‘ana i nā lima i loko o
ka waha** ma hope o ka
ho‘opā ‘ana i ia
mau mea.



E PI'I AKU KA MAKĀ'U O KE KEIKI I KA MA'I INĀ:

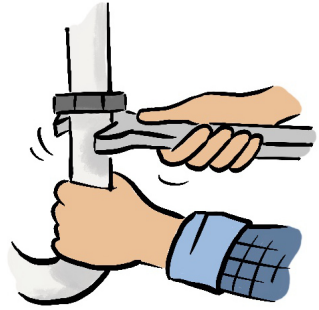
Noho pinepine 'o ia ma kahi hale a hale mālama paha i kūkulu 'ia ma mua o 1978.



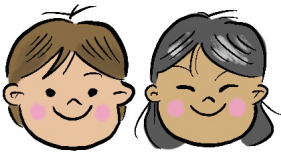
'Ai 'o ia i nā mea 'ai 'ole e like ho'i me ka lepo a me nā māmala pena.



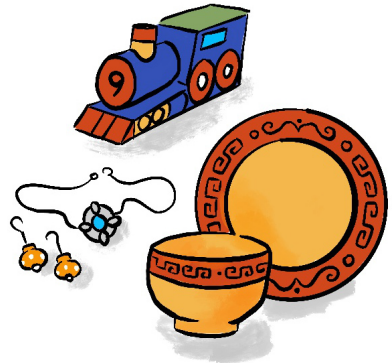
He makua a kahu mālama paha kona i pili me ke kēpau ma ka hana a ma ka hana ho'onanea paha.



Noho pū a i 'ole kipa aku 'o ia i ka hale o ka hoahānau, ka hoaloha, a me ka 'ohana paha i pili me ke kēpau.



Pili 'o ia me nā mea kēpau.



NĀ KUMU MA'AMAU O KE KĒPAU



Nā Paipu
a Kī Wai
Kahiko

Ke Ehu a Māmala
Pena Kahiko



Nā Hana a Hana
Ho'onanea

Ka Lepo



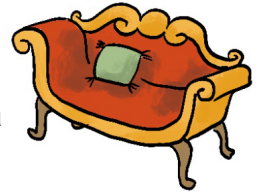
Nā Kepau
Lawai'a



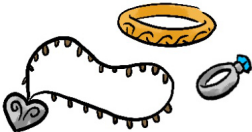
Nā Pā a me
nā Pokela



Nā Lako
Hale Kahiko
a me nā Mea
Kahiko



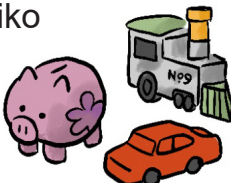
Nā Lako
Ho'onani



Nā Pōkā



Nā Mea Pā'ani
Kahiko



Nā Lā'au Lapa'au,
nā Pauka 'Aha, nā
Mea Ho'ou'iu'i, a me
nā Mea Hō'ono'ono
'Ai



Ma ko‘u kūlana he kauka,
ho‘omaopopo aku au i ka‘u
po‘e ma‘i a me ko lākou
‘ohana, ‘o ka ho‘ā‘o koko
WALE NŌ ka mea e hō‘ike
‘ia ai ka ma‘i kēpau paha
‘a‘ole paha o kāu keiki.

‘O ka hapanui o nā keiki me
ke kēpau i loko o ke kino
**‘a‘ole lākou ma‘i ke nānā
aku.**

E aho nā keiki e
ho‘ā‘o ‘ia ma ke
kūlana makahiki 1
a me 2, a ma hope
aku inā ‘a‘ole i
ho‘ā‘o mua ‘ia.

Inā loa‘a ka ‘inikua
QUEST i kāu keiki,
pono ka ho‘ā‘o ‘ana
a he MANUAHI nō.
Kāko‘o ka hapanui
o nā ‘inikua ‘ē a‘e
i ka ho‘ā‘o me
ka makepono a
manuahi paha.

E noi i ke kauka
a kāu keiki no ka
ho‘ā‘o koko kēpau.
E lawe mai i kēia
palapala inā he mea
kōkua kēia iā ‘oe
no ke kama‘ilio ‘ana
me ia.



Hau'oli au i
ka 'ae o ka
māmā i ka
hana ho'ā'o
koko kēpau i
kāna keiki.

Ua hiki ia'u
ke ho'olako
iā lāua me nā
kumuwaiwai
kūpono.



Ke 'imi koke 'oe i ke kōkua
no kāu keiki, e nui a'e kona
holomua 'ana ma ke kula a
ma ke ola.

E a'o hou aku ma **Lead.hawaii.gov**.



**Ka Papahana Kāohi Ma'i Kēpau
o nā Keiki Hawai'i**

Lead.hawaii.gov
doh.lead@doh.hawaii.gov
'Okakopa 2020